

BISERIC'A si SCÓL'A.

Fóia bisericésca, scolastica, literaria si economica.

Ese o data in sepetemana : Duminec'a.

Pretiulu abonamentului :

Pentru Austro-Ungaria pe anu . . 5 fl.—cr.

" " " " " jum. anu 2 „ 50 „

Pentru Romani'a si strainetate pe anu 7 „ — "

" " " " " , j. a. 3 „ 50 „

Pretiulu insertiunilor :

Pentru publicatiunile de trei ori ce contineu

cam 150 cuvinte 3 fl., pana la 200 cuvinte

4 fl. si mai sus 5 fl. v. a.

Corespondintele si banii de prenumeratiune
să se adreseze la Redactiunea dela

„BISERIC'A si SCOL'A"

in Aradu, la institutulu pedagogicu-teologicu.

INVITARE DE PRENUMERATIUNE

LA

„BISERIC'A si SCÓL'A.“

pe anulu 1882.

Câtev'a dile ne desparte, si fóia nostra intra in anulu alu siesela alu esistentiei sale. Este scurtu timpulu de cinci ani, de cand luptàmu pre acestu terenu. Elu este inse de ajunsu, pentru ca se cutezàmu a dice, ca am trecutu preste greutàtile inceputului.

Astadi lumea ne cunósce, ne cunósce program'a, si modulu, in carele voimu a o realisá. Nu vomu provocá la trecutulu nostru, ci ne vomu marginí numai a dice, ca avendu o multime de cestiuni, de cari trebuie se ne ocupàmu intru interesulu publicului, intru interesulu bisericei, scólei si literaturii, vomu continuá lupt'a, la care ne amu angagiatu pre acestu terenu armati cu experientiele trecutului si basati pre puterile angagiate intru esecutarea acestei lucrari.

Dreptu ce multiemindu onoratului publicu pentru spriginulu, ce ni-l'a datu in trecutu sirogandu-lu a nu ne denegá acestu spriginiu nici pentru viitoriu, deschidemu abonamentu nou la „Biseric'a si Scól'a“ pre anulu 1882. Pretiulu de abonamentu este acel'a, care se vede in frontispiciulu foii, adeca 5 fl. pe anu si 2 fl. 50 cr. pre jumetate de anu pentru Austro-Ungari'a, ér pentru Romani'a si strainetate 7 fl. pe anu si 3 fl. 30 cr. v. a. pre jumetate de anu.

Banii de prenumeratiune ne rogamu a-se adresá la tipografa diecesana in Arad, mai cu inlesnire prin asemnatiuni postali.

Cand ceremu spriginulu onoratului publicu pentru sustienerea acestei foi, nu potemu promite altcev'a, decât ca ne vomu silí a ne implini dupa puteri cu cea mai mare conscientiositate

determin'ta, respective vomu cautá a tractá in cadrulu programei töte cestiunile insemnate, ce se ivescu in viet'a nostra bisericésca, scolastica si literaria. Cu deosebire ne vomu indreptá inse tota atentiunea asupra administratiunei bisericesei.

Ni s'a disu din multe parti, ca in trecutu ne am ocupatu pré multu de doctrina, si de cestiuni subtili si greu de intielesu.

A fostu indreptatita in parte acésta obiectiune, dar in considerarea faptului, ca in doctrina este bas'a intregei nostre vietii, am tienutu acést'a de o necessitate imperativa.

Pre viitoriu inse spre a poté veni in ajutoriu administratiunei bisericesci ne vomu ocupá inse mai multu cu cestiuni, ce sunt la ordinea diley, cá astfelui se avemu ocaziune a discutá si a ne luminá in privint'a modului, cum are a se esecutá legea nostra organica conform spiritului ei si conform trebuintelor poporului nostru.

Banii de prenumeratiune ne rogamu a se trimité cât mai curend, ca se ne scim' orientá in privint'a numerului exemplarielor, ce avemu a tipari, si ca se potemu inlesni espeditiunea foii.

Redactiunea.

Solidaritatea intre preoti si invetitori.

(Continuare si fine.)

Certele dintre oficiantii nostri din parochia, de cari sufere atât de multu poporulu provinu, precum am disu, din lucruri bagatele. Ele s'ar poté evitá la inceputu cu o mica dosa de prudencia forte usioru, daca ne am invetiá odata se nu fimu atât de susceptibili pentru lucruri de nimicu. Cunoscemul multe casuri, prin cari amu poté ilustrá cele ce sustienemu, dar ne marginimur de asta data numai la atât in sperantia, ca de o cam data va fi de ajunsu.

Tóte nentielegerele din parochia, ni se pare, ca provinu in prim'a linia din dorulu ce-lu au multi, că ei se fia totulu, din unu feliu de lupta desiérta pentru antaiatate. „Eu voiescu se fiu mai mare, si nu concedu se fia altulu.“ Unulu o dice acést'a din motivulu, ca este mai betranu, alu doilea sub cuventu, ca este mosinénu, si nu este venitura ca altulu, alu treilea sub cuventu, ca are clase mai multe, si se crede mai invetiatu, si asia mai departe. Se mai adaoa apoi catra acestea si acea vanitate, ce se obsérvă la noi mai la toti in mesura mai mare séu mai mica, ca fiacarele voimu se ne validitámu numai opinionele nostre, fiacare din noi voiesce se ascunda sub masc'a liberalismului si a constitutionalismului celu mai cranceemu si mai periculosu absolutismu.

Standu lucrulu astfeliu se intielege de sene, ca in tóte afacerile nóstre se aréta in mesura mare passiunile de totu soiulu, si caus'a sufere si cu ea si cei ce le inscenéza. De aceea credem, ca ar fi de lipsa se ne notámu urmatórele:

In lume terenulu de activitate alu fiacarni omu este atât de vastu, incât fiacare din noi afia timpu si locu pré de ajunsu, daca voiesce se esceleze. Astfeliu celu ce voiesce sè-se inaltie prin sciinti'a sa se nu caute a si-o pradá prin lucruri bagatele, ci sè-se trudésca a face ceva a produce pentru folosulu comunu, si atunci se n'aiba nici cea mai mica téma, planulu seu trebuie se succéda, se nu se opintésca inse a se inaltiá intr'unu momentu, ci se-si aduca aminte ca fiacare fructu numai atunci este bunu, cand ajunge la cúcere. Celu ce voiesce a impune prin betranetia érasi si-póte ajunge scopulu, daca prin portarea si faptele sale va sci constatá, ca este betranu, si demnu de stim'a ce o doresce; ér celu ce voiesce se impuna prin adoptarea ideiloru sale are unu terenu infinitu. De nímicu nu are mai multa trebuintia lumea ca de idei bune. In urmare unu astfeliu de omu n'are decât se cugete, si produca astfeliu de idei, si planulu lui trebuie sè-se realizeze.

Standu lucrulu astfeliu fiacare din preotii si invetiatorii nostri au unu terenu atât de vastu, pre carele potu se esceleze, incât nici unulu nu are trebuintia a se folosi de intrige si a recurge la calumniarea si despretiulu altui'a spre a se inaltiá pre sene, cu atât mai vertos, ca degradandu cineva pre colegulu seu se degradéza si chiar nimicesce insusi pre sene.

Preotii si invetiatorii nostri urmaresc prin activitatea loru unulu si acelasi scopu. Ei sunt ca si nesce companisti sén tovaresi intr'o intreprindere, si daca luera ca puteri unite la realisarea scopului, pentru carele traiesc, si scopulu se ajunge: atunci eu totii se bucura de resulta-

tulu intreprinderii, la dincontra trebuie se sufere, si acésta suferintia se resbuna de regula mai cu séma asupra celor ce pórta vin'a, precum si merita.

De aceea recomandandu din tóta inim'a decisulu conferintiei preotiloru si invetiatoriloru din Aradu incheiamu in acea sperantia, ca pre visitoriu vomu avé cu totii in vedere acelu mare principiu ca prin intriga si certe inca nu s'a ridicatu, si nu si-a felositu nimenea, si astfeliu acceptàmu ca numitulu decisu se nu remana o litera mórtă.

Tóte lucrurile mari se potu realizá numai prin unirea forcielor. In urmare totu omulu care voiesce binele si progresulu causei publice trebuie se aiba atât'a abnegatiune se aduca din cand in cand câte unu sacrificiu, se pótă chiar se sufere atunci, cand caus'a publica o prefiinde acést'a. De aceea la noi totu omulu, care strica, si conturba solidaritatea este cu dreptu cuventu unu dusimanu ala causei.

Seopulu ce-lu urmarim se ne grapeze pretoti la lucru in cea mai buna armonia si solidaritate, si atunci de buna séma puternici vomu fi ca corporatiune si puternici si fiacare in parte.

Observari critice

de Trifon Militariu, capelanul bisericelui gr. or romane in satul nou, asupra opului compus de cuviosulu parinte Ierodiacon Simeon Popescu si intitulat „Pneuma in Nicene-Constantineopolitanum.“

(Continuare.)

Daca — precum amu constatat — in pasagiulu citatu S. Evangelistu tractéza despre 2 descoperiri facute de acelasi Duchi dreptului Simeon eu privire la acelasi objectu, inse in timpu diferit, apoi terminalu pnevma insémna nu numai in versu 26 ci si in versu 27 pre S. Duchi ca persóna.

Mai restéza ca se tractamu asupra diferintiei versiunei. In versu 26 terminalu pnevma e redactatu cu atributula agion, ér in versulu 27 fara de acestu atributu. Inprejurarea acésta in se nare nici o insemnata, deorece mai avemu unu casu unde S. Evangelistu Matei vorbeste érasi ia mai multe versuri despre duchulu celu sfantu usuandu intrunu versu o versiune, ér in altu versu alta versiune Asia la cap 12 se folosesce S. Ev. in versu 32 de formula prima, ér in versu 31 de a doua. Si macaru ca S. Ev. redactéza aici terminalu pnevma o data fara atributu ér a 2 óra cu atributulu agion, Dlu autoru totusi da terminalui pnevma acelasi intielesu, sustinendu (pre pag. 55 Pt. 8 si pre pag. 62 Pt. 11) ca terminalu pnevma din ambele versuri (v. 31 si 32 Cap 12) insémna pre duchulu celu sfantu ca persóna. Ca se nu cada in contradicere apoi afirma ca to pnevma din Cap 12 v 31 ar face exceptiune. Valórea obiectiunei Dlui autora in se vom tracta-o la loculu seu (vedi pt. 8.). Din punctulu acesta nu mai tractezu altu fecstn, ci treen la punctulu urmatoriu.

3. PNEVMA

a) — poneron (reu) Mat 12. 45 Lue. 7, 21; 8, 2; 11, 16

- b) — akatarton (necurat) : Mat 10, 1. Marc. 1. 23. 3, 30. 5, 2. 7. 25. Lue. 6, 18
 c) — asteneias (neputintie) : Luca 13, 11
 d) — alalon (mut) : Marcu 9, 17. si
 e) — daimoniou akatartou (drac necurat) : Luca 4, 33. apoi

f) TO PNEVMA — to akatarton Pnevma (duchulu celu necurata, necuratula duchu) : Mat 12, 43' Luca 4, 35 11, 24.

g) — to akatarton (duchulu celu necuratu) : Marc 1, 26. 27. 3, 11. 5, 8, 13. 6, 7. 9, 25. Luca 8, 29. 9, 42

h) — alalon kai korón (mut si surd) : Marcu 9, 25. Asupra acestoru felu de duchuri credu că in cestiunea de fatia nu se recere discusiune.“

Nici că vomu discuta, dar cred că nu va strica daca vomu adauge aici ceva despre antagonul duchurilor acestora, despre duchulu celu sfantu adeca.

Precumu vedemu din epitetele ce le dau S. Evangelist Satanei, cele mai desu intrebuințiate sunt „celu reu“ si celu necuratu,“ si din cele 26 de teesturi ocure epitetulu celu reu de 4 ori, ér „celu necuratu“ de 19 ori si câte odata obvine si atributulu: „alu neputintiei,“ „celu mut“ si celu „surdu.“

Aceste epitete si inca si altele esprima insusirile si natura Satanei. In sfanta scriptura, dar cu deosebire in cartile nóstre rituale aflam si epitete opusa acestora, cari cu predilectiune se dau persoñei a 3 din sfanta Treime precumu suntu: „vistierulu bunatatiloru“, „celu ce vindeca neputintele si bólele si altele. Tóte epitetele aceste esprima totudeodata si activitatea si directiunea activitatii, colo activitatea Satanei, aici lucrarea Sfantului duchu. Macar ca totu aceeasi se dice si drespre Ddieu Tatalu si despre Ddieu fiulu, macaru ca si Tatalu si fiulu dau totu binele, curatiescu sfintiescu, tamaduescu si altele, dar totusi eu preferintia se dice acésta despre Ddieu duchulu celu sfantu. Pre cumu arata cele 26 de teesturi, epitetulu celu mai desu folositu e „celu necuratu,“ si precumu ne convingemu din sfanta scriptura si din cartile rituale, apoi fetiei a 3 din S. Treime se da in cele mai multe casuri epitetulu „sfantu,“ carele e opositionalulu epitetului necuratu. Si precumu sub duchu necuratu intielegemu pre Sathana, asia intielegemu sub „duchu sfant“ persoña a 3 din Sfanta Treime. Am disu deja că insusirile esprimate prin epitetele date persoñei a 3 suntu comune tuturoru fetielor din sfanta Treime, si Tatalu si fiulu e duchu si sfantu intocmai ca si a 3 fatia din S. Treime. Aceste 2 cuvinte „duchu“ si „sfantu“ esprima 2 notiuni separate. Deaca ince aceste 2 cuvinte le legamu astufeliu inca cuvantulu „sfantu“ devine adjecitivulu substantivulu „duchu“, atunci esprisiunea „duchu sfantu“ esprima o notiune noua, diferita de cele 2 din cari s'au compus, atunci nu mai potemu dice ca intielegem insusirile comune tustreiloru fetie din sfanta Treime, ci in casulu acesta intielegemu a 3 fatia din sfanta Treime. Asiadara cuvintele sau insusirile cumune „duchu“ si „sfantu“ legate in modulu aretatu mai susu ne dau numele sau terminalul cu carele numim noii a 3 fatia din Sfanta Treime. Pentru aceea in tóte teesturile acele, in cari obvine esprisiunea „duchu sfantu“, nu ni este permisu a intielege prima sau a 2 fatia, ci singuru si numai a 3 fatia din sfanta Treime. Nici că esista locu in intreaga sfanta scriptura, in carele Tatalu sau fiulu s'aru afila cu numirea duchu sfantu, macaru ca de alta parte suntu destule pasagie unde Tatalu sau

fiulu se afila numitu duchu sau sfantu, dar nici de cum deodata cu ambele epitete, ci sau ca se numesce duchu, sau sfantu, dar nu duchu sfantu. Motivulu nu e ca Tatalu si fiulu n'ar avea ambele aceste insusiri ca tatalu si fiulu n'ar fi si duchu si sfantu, ci motivulu e altulu, cauza e cea aratata mai inainte. Desi fetiele sfintei Treimi posiedu ambele insusiri in acelasi timp si fara intrerupere dar insusirea prima folosita ca numele unei fintie cu insusirea a 2 ca adjecitiv sau atribut numai insémna ceea ce au insemnat ele fiecare pentru sine adeca insusiri comune, ci acumu esprima altaceva, acumu insémna persoña a 3 din sfanta Treime, acumu au devenit numele unei fetie anumite din cele 3 fetie ale sfintei Treime.

Nu numai in S. Scriptura, ci si in serieri profane suntu multime de casuri, unde cuvintele si transforméza intielesulu daca vinu in alta legatura, si unde 2 notiuni separate si diferite forméza o alta notiune diferita de acele, din cari s'au formatu. Dlu autoru ince au desconsiderat toate aceste pre pagina 81 si 82. Aici esplica Dlu 3 teesturi in cari ocara esprisiunea duchu sfantu in modu arbitrar, cadiend in gresiéla amintita. Bazatul pre cele 2 insusiri comune: „duchu“ si „sfantu“ argumentéza ca sub duchu sfantu potemu intielege ori care persoña, nu numai a 3 persoña. Daru despre acésta vomu tracta mai pre largu acolo.

In punctul acesta amu datu deslusirile necesare despre duchulu celu sfant ca antagonulu duchului celui necuratu si despre cea mai principală numirea fetiei a 3 din S. Treime. Atragu atentiuinea On. Cetitoriu inca de acumu la erórea comisa de Dlu autoru la esplicarea esprisiunei: „duchu sfantu“. Loculu acesta l'amu cugetatul de celu mai acomodatul pentru deslusirile aceste, deorece aici tocmai e vorba de alte duchuri de natura si cu epitete opuse duchului celui sfantu. Loculu acesta ne chiarifica de alta parte si necesitatea atributului „sfantu“ pentru a 3 fatia, caci daca esista inca si alte duchuri, apoi atributulu sfantu e o necesitate imperativa pentru precisarea intielesului terminului pnevma in acele locuri unde nu se poate defini si determina sensulu cu ajutoriulu altoru cuvinte seau inprejurari, fiindu cu aceste, trecem la punctul urmatoriu, la alu 4-iea.

4. PNEVMA TEON : Mat. 12, 28. Iar daca eu seotu dracii en pnevmati teon.... In punctul alu 4. tracteaza Dlu autoru numai unu teestu. Deci voiu cită mai antai eate o parte din tractatulu Dlu autoru intercaland la fiecare locu opiniunea mea.

„Fariseii, vediendu puterile lui Isus (v 24), diceau ca aceea ce face elu, face prin Beelzebul.

Isusu le respunde: nu; ci prin pnevma teon. Intielesulu in gura fariseilor este: cu ajutoriulu lui Beelzebul, in gura lui Isus: cu ajutoriula lui pnevma teon. Opiniunea comună este ca sub pnevma teon s'ar intielege duchulu celu sfantu. Se o esaminamu. Si eu me alaturu opiniunei comune, espunendu mai la vale si motivele cari me indémna se fiu de aceeasi parere. Inainte de a trece la acele observu ca desaprobu si procedura Dlu autoru in combaterea opiniunei altora. Nu ajunge se spunemu numai in ce se cuprinde opiniunea altora atunci candu suntemu de parere contrara si voim ca unu alu treilea se judece asupra nóstru. In unu atare casu se cuvinea ca pre langa opiniunea combatuta de noi se espu nemu si argumentele straine, deorece numai asia se poate aduce sentintia dreapta. Daca voiescu se me-

judecă cu cineva apoi nu-mi este permisă se ducu contrariulu meu cu gura astupata înaintea judecatorilor. Procedura aceasta o dechiar de nejusta, unilaterală și capabilă de a produce partialitate în favorul lui autoru și a opiniiunilor sale în ceea ce a tractată în opolu „pnevma”.

Pentru aceea me vedu constrensu a documenta mai antaiu opinionea mea carea e si cea comună, apoi voiu trece la dovodele aduse de Dlu autoru in contra opinionei comune.

Incepă cu estragerea tecsturilor referitoare la Mateiu cap 12 v 28, si cari sunt:

a : Mateiu cap 3 v 16 : „Si botezandu-se Iisus, au esit din apa, si éta i-s'au deschis lui ceriurile, si au vediut pre Duchulu lui Ddieu pogorandu-se ca unu porumbu, si venindu preste elu“

a₁ : Mateiu cap 12 v 22—v 32 : „Atunci s'au adus lui unu indracit, orbu, si mut, si l'au tamaduit pre elu, cât celu orbu si mutu si vorbea, si vedea (v 22).

Si se mirăt totă poporele, si dicea: au dôra acest'a este Christos fiul lui David (v 22).

Era Fariseii audind, au disu: acest'a nu scôte dracii, fara numai cu veelzebul, domnului dracilor (v 24).

Era Iisus sciind gandurile loru, le-au disu loru: totă imparati'a, ce se inparachiaza între sine, se va pustii, si totă cetatea, séu cas'a, ce se imparechiéza între sine, nu-va sta (v 25). Si dacea Satana scôte pre Satana, între sine s'au imparechiat, cum dara va sta imparati'a lui (v 26).

Si dacea eu cu veelzevulu scot dracii, fi vostri cu cinste scot; pentru acésta ei vor fi judecatorii vostri (v 27).

Era daca eu cu Duchulu lui Ddieu scot dracii au ajuns dara la voi imparati'a lui Ddieu (v 28).

Séu cum pôte cineva se intre in cas'a celui tare, si se jafuiésca vasele lui, de nu va lega antaiu pre celu tare; si atunci va jefui cas'a lui (v 29).

Celu ce nu este cu mine, inprotiva mea este, si cel ce nu stringe cu mine, rasipesce (v 30).

Pentru acésta dicu voua: tot peccatul, si hul'a se va ierta ómenilor, éra hul'a carea este *asupra Duchului*, nu se va ierta ómenilor (v 31). Si ori cine va dice cuvent inprotiva fiului omenesc, se va ierta lui, ér cel ce va dice inprotiva *Duchului stantu*, nu se va ierta lui, nici intru acest veac, nici in celu ce va se fie (v 32).

a₂. Marcu Cap 3 v 22, 28 29 si 30: „Éra carturarii, carii esise din Ierusalim, dicea: ca are pre Veelzebul, si cumea cu Domnului dracilor scôte pre draci (v 22).

Amin dicu voue, ca totă peccatele se vor ierta filorù omenesci, si hulele ori câte vor huli (v 28) Iara cine va huli *asupra Duchului sfantu*, nu are iertaciu, in veci, ci este vinovatul județiului de veci (v 29).

Pentrua dicea, duchu necurat are (v 34).

a₃ Luca cap 11 v 14 si 20: „Si era scotiendu unu dracu, si acel'a era mut, si au fost dupa ce au esit dracul, au graiat mutul, si se mira poporele (v 14.)

Era de scotu eu dracii cu degetulu lui Ddieu, éta ca au ajunsu la voi imparati'a lui Ddieu (v 20).

a₄. Luca cap 12 v 10: „Si tot, carele va dice cuventu inprotiva fiului omenesc, se va ierta lui éra celui ce va huli inprotiva *Duchului sfantu*, nu se va ierta.“

Adaugandu inea ca in tecstalu S. Marcu amu lasatu afara versurile de la v 23 pana la 28, deoarece cuprinsulu loru e același ca și la S. Matei. Din asemenea motiv amu omisă și la S. Ev. Luca versurile 15 pana la 20.

(Va urmă.)

Discursulu

dлу V. Maniu, pronunciatu in numele Academiei la desvelirea statuei lui I. Heliade.

„Ad aeternam gratiam et monumentum rerum
„In signum honoris monumentum laudis.“
Cicerone.

Domniloru!

Marézia este acésta di prin insasi magnificenția virtutiei, care si-primesce in aceste solemne momente o espressiune viua, plastică, prin votul de gratitudine si recunoscintia pentru binefacările luminelor primite dela parintele literaturii române Ioanu Heliade Radulescu.

Academi'a romana se simte magulita in faci'a acestei manifestatiuni caldurișoare, in faci'a marinimoului tributu ce se da astazi geniului romanu, cu o magnificenta si o pietate démună de consciintia naționala, desteptata si incaldită de suflarea acelui care o jumetate de seculu a traitu lucrându si a luptat pentru regenerarea națiunei.

Fericita a impartasi aceste inalte simtiaminte, grabita a se asociá la unu votu atât de maretui, Academi'a romana va inregistrá, cu legitima mandria acesta insufletire naționala in analele propriei sale vietii, la ale carei inceputuri si destinuri a lucratu că presedinte si ca unu puternic factoru, barbatul veneratiunei nóstre si alu viitorilor generațiuni.

Column'a de marmora redicata intru amintirea devotamentului pentru tiéra, va spune posteritatii, ce a fost pentru Romani, pentru limb'a si istoria naționala, in timpii durerilor renascerei, acestu mare poetu, filosofu, istoricu, sufletulu si premergatorulu miscarei dela 1848.

Solemnitatea inauguratei, care ne a intrunita aci avendu se contribue la intarirea consciintiei si credintiei naționale, se ridice cultulu pentru munca si abnegatiune civica, ne impune sarcin'a a spune lumei romane prin viu graiu in putinele cuvinte, cum a traitu, cum a cugetat, cum a lucratu spre binele némului seu, marele scriitoru cetatianu, pe care ni-lu infacișeză acésta marmora rece, neinsufletita dar eloquentă.

Nascutu la 1802 Ianuariu 6 in Tergoviste, acea falmica capitala din dilele de marire ale domniei naționale, I. Heliade R., si-a primitu educatiunea la caminulu parintescu, a fost crescutu in credintiele si aspiratiunile strabune.

Primele inceputuri de carte romanescă, prescrisa pe atunci din vieti'a națiunei, elu le datoresce propriului seu geniu.

Dela stân'a de oia a pastorilor romani de peste Carpati adapostiti pe mosi'a parintescă, unde tene-rulu Ionita Radulescu se indeletnicise in citirea cartiei romanesci, trecu ca invetiacelu prin scola calugarului Naum dela Sf. Nicolae spre a se opri

in scol'a lui Mugureanu, pana la descalecarea nemuritorului Lazaru pe pamantul fagaduintiei.

Scol'a lui Lazaru a pusu temeli'a cunoscintie-loru sale enciclopedice; inclinarile spre poesie, dramaturgia si istoria, in primavera vietiei, erau presemnele unui adeveratu geniu.

Dela primulu pasu facutu in misteriele limbei si istoriei nationale, simtiul romanesco a luat unu aventu in sufletul seu mai presus de fragedimea estatei; intrég'a s'a fiintia era cuprinsa de focul sacru alu romanismului, care l'a tienutu deșteptu in toate cestiunile nationale, calauzindu-i toate miscarile.

Simtindu-se predestinatu pentru misiunea apostolatului, tare in credint'a si voint'a s'a, elu cugetă numai la marirea natiunei, la medilōcele propice intru realizarea acelei mariri visate si dorite.

Umilitu de umilirea tierei, blastemá pe incalicatorii si usurpatorii mosiei strabune:

„Pén'a devine unu trasnetu in manile lui pentru impilatori!“

Ingamfarea strainului, cultur'a limbei romane, reintronarea ei in scola si la altaru, era cugetu si tienta pentru activitatea s'a plina de aventu si vigore.

Insufletitudo de stralucirea trecutului, care traiua in traditiunile poporului, mandru de notabilitatea numelui romanesco, incuragiatus prin tenacitatea fratilor subjugati la neamuri si limbi straine, dar oteliti in lupte seculare; incantatu de memor'a Brutilor, Scevolilor, Scipionilor, inspirat de romanismul primilor luceferi romani: Clain, Sincain, P. Maior, Cichindealu, Iorgovici, Molnaru, premergetorii sei in apostolatul nationalu predestinatu, Heliade s'a pusu pe lucru, cu focul junetiei, ca se deslege problemele uriasie pe cari geniul inascutu le-a imprimitu in mintea si anim'a lui.

Neuitate voru remane pentru toate generatiunile cuvintele de desperare, prin cari marele seu sufletu esprima adenza durere la despărțirea s'a de iubitul si veneratulu dascalu Lazaru, alungata la 1821 de pe pamantul romanesco de catra strainii profanatori.

Acele cuvinte pline de mustare imprumutate din sf. Scriptura diceau lumiei romane „Vedi!... Privesce!... intru ale sale a venit, si ai sei nu l'au primitu!“

Desperata era starea lucrurilor, sfasiata anim'a romanescă in acele dile de urgia, de umilintia, de durere, candu natiunea nu mai era stapanita pe destinele sale, când legi straine dominau peste dens'a, când mosi'a lui Radu Negru, Al. Basarabu Mircea Voda, Mihaiu Vitezulu, Stefanu celu Mare se prefacuse intr'unu tristu mormentu pentru Romani, când tota vieta era stinsa, si simtiul patriotismului resuflă numai prin oftari si accente de resemnatiune. când fii instrainati se rusinau de originea, de numele si de limb'a stramosilor.

Am reamintitudo acelu trecutu, spre a se invadera si mai lamurit, cât de mari sunt datoriile noastre catra acei patrioti luminati, pucini la numera dar distinsi prin caractere inalte si nobile, prin iubire de natiune si tiéra, acei Vacaresci, Golesci, Campineni, Cantacuzineni, Ghici, Roseti, Teli, Magheri, Brateni Gradisteni, cari au salvatul altarele strabune, limb'a si nationalitatea romana, realtiandu numele de Romanu si lucrandu la desvoltarea Statului romanu astazi infloritoru si falnicu.

Laurii gigantilor martiri inse nu sunt laurii nostri, ca se ne punemu pe odihna; Existint'a Ro-

maniei este astazi ca si in trecutu invidiata, afirmarea poporului romanu, constituirea lui in corpul nationalu nu suridu limbelor straine, caci nu intra in combinatiunile celor ce-si insusiau unu dreptu asupra destinelor noastre, — Ea, deci va avea multu timpu trebuintia de totu devotamentulu filoru tie-rei; acelu devotamentu este dulce, este decorulu sufletului, — Votul de adi ne spune cumu elu se resplatesce in o tiéra cugetatorie, patrunsa de simtiul datoriei si de cultulu virtutilor cetatienești.

In tesaurulu de monumente literare, ce-lu avemu dela incununatulu apostolu, resfrangendu-se sufletul seu, puternicul geniu, lucrurile mintei si ale animei, noi regasim redesteptarea unui popor din letargia nepasarei, descoverimus puterea barbatiei, vieti'a luptelor, intr'unu cuventu vieta viua.

Fia acésta vieta, pentru generatiunile viitorie, cartea genesei, cartea reinviarei.

Invetiamentele cuprinse in acésta carte, sunt totu atatea precepte evanghelice, dogme de credintia romanesca. — O aruncatura repede de ochi peste operile marelui scriitoru filosofu, a carui statua reprezinta o mōrtă viua si este salutata de tota suflarea romanesca, ne-ar convinge despre universalitatea cunoscintielor profunde.

In toate scrierile sale elu este romanu si numai romanu! este insufletitudo de uriasi'a cugetare, care lu-framenta si se resuma in sintesa renascerei poporului romanu prin cultura, cunoscintia de sine.

„Limb'a si nati'a acelasi pasu pasiesc“ dicea nemuritorulu P. Iorgovici.

„Pe cāt nati'a se degrada si se intuneca, pe atât limb'a ei scade si in calitatea si in cantitatea vorbelor“ — respunde Heliade!!

Cugetarile filosofice despre geniul limbelor in genere si alu celei romane in parte sunt profunde la densuln. In esentia ele ne spunu ca in limb'a populara se simte adeveratul geniu alu limbei.

Heliade vede acestu geniu, care viéza si conserva de 17 secole limb'a romana, in toate cantecele populare, in poemile Vacaresciloru, Balcesciloru, Doniciloru Boliaciloru, Alexandresciloru, Boliatineniloru; in doinele culese de poetulu prea iubitu Alecsandri.

Acestu geniu, dice marele cugetatoru, va pute se-i faga din limb'a nostra nu o fica ci o demna surora a limbei lui Virgiliu, Cicerone si Tacitu.

Ca filosofu, elu se distinge si-si asigură nemurirea prin scrierea s'a (spiritu si materia) seu echilibriulu intre antiteze.

Valórea ei este cu atât mai mare, cu cāt ea, scrisa pentru inteligenția cea mai rustica, servia acelu inaltu scopu, causa poporului, luminarea si liberarea tierei, care pentru deusulu era inceputulu si sfersitulu.

Că istoricu si-a cucerit bine meritatulu locu de onore intre contemporanii istoriografi.

Istori'a Romaniloru, istori'a universala, scrisa cu mitologi'a, acésta din urma la Chio, unde era internat, vedeseu orizontulu vastelor cunoscintie.

Că poetu si dramaticu, Mihaida, Ierusalimulu liberatu, Cursulu de poesia generala, poemele: Onópte pe ruinele Tergovistei, Florile si Maciusiulu, adio la Patrie, Armata romana si mai alesu Sburatorulu, Oda la Schiller, La Istru.

Suntu totu atatea opere capitale cari desvelesc puterea geniului si a ventulu spiritului seu, atingându măretiul si sublimulu!

Prin tóte respira iubirea de tiéra, dorintia de a lumina si a insufleti natiunea, despicandu că unu altu Moise cu toiajulu geninului seu intuneculu si gonindu despotismulu si servitutea din templulu natiunii.

Ideile sale asupra Constitutiunei Statului Romanu (coprinse in Isachatu) si a educatiuni poporului au dreptu baza societatea si constitutiunea bisericei reseritene.

Definitiunea omului, a libertatii si a egalitatii, pe cari le coordona fara a le confunda séu a da pasu uneia asupra alteia, si au protipulu in legile crestinismului.

Versiunea Bibliei si glosariului infacisatu sub nume de Biblice, ne facu credinti'a ca simtiulu, crediulu seu religiosu se orglindesc in doctrinele unui theismu combinatu cu metafisic'a lui Cicerone si Descartesu.

Amu vediutu pe poetu, pe filosofu pe istoricu si limbistu: amu avé se ni-lu impartasimu si că publicistu, că economistu, tipografu, insufletitoru alu artelor si museloru nationale, spre a puté intielege puterea care a pusu in miscare o natiune intréga candu or'a libertatii sunase la Occidentul, remaindu apoi se-lu insocimiu in exilulu seu, se salutamu reintórcerea in sinulu tierei, precum binecuvintéza adi revenirea sa!

Vorbindu despre densulu ca publicistu, vom spune totulu numindu-lu parintele presei romane in fintiotorulu Cuirierului romanescu si alu Curierului de ambe-sexe, este creatorele teatrului nationalu, esitu din sinulu memorabilei societati filarmonice creata si ea in scopulu aperarii si regenerarii.

Cá economistu scrierile lui ni-lu presinte că pe unu profetu: In adeveru, creatorele unei mari epoce — carei se datoréza finti'a Statului romanu — nu putea se nu prevédia desastrele la cari s'aru expune natiunea prin neingrijirea vietiei economice, cunoscendu mai alesu lacomia strainului.

In legitim'a sa temere de cuceriri economice, nu vedea salvarea tierei de căt in nationalitatea pamentului, comerciului si industriei: elu devine tipografu si librariu.

Evenimentele de la 48 chiamandu-lu că pe celu mai popularu, celu mai mare fiu alu tierei, in capulu afacerilor, elu remasă creditiosu principiilor sale, prin puterea publica că o chee necesara la solutiunea problemelor si enigmelor diplomatice.

Dupa caderea regimului in adeveru romanu de la 48, prin armele combinate ale cesarismului din două mari imperii, unulu paganu altulu crestinu, cari in orbi'a loru i-si inchipuau că, distrugendu-se form'a se va perde fondulu si cu elu finti'a poporului romanu, — fruntasii tierii smulsi dela sinulu poporului iabitioru si alungati, si-au continuatu de pe scumpulor u pamentu apostolatulu in exilu.

Memoriele proscrisilor intrepidii si cu deosebire ale marelui cetatianu Heliade, au cucerit simpathia apusului latinu, au reusit se populariseze caus'a romana la natiunile Occidentalul luminat.

Dupa diece ani de exilu, deslantuitul Prometeu se reintórcе la sinulu tierei; Romani'a intréga saluta la 1859 fericitai reintórcere; Academ'a romana i-lu pune in fruntea ei incredintiandu-i președinti'a.

Asta-di ea, aducendu-si, prin mine, prinosulu seu la acést'a marézia si nationala serbare ei dice: „Trainul ti-a fostu cu adeveratu o viézia si viézia

,că aceea ce deraza din isvorulu vietii si care dice; „Eu sunta inviere si viézia.“

„Marire dér' marire geniului teu creatoru, invierei tale.“ !

Desvoltarea industriei casnice nationale in Romani'a.

Consiliulu de ministri a aprobatu urmatóre propunere a d-lui ministru de interne:

Domni ministri,

Unu simtiemintu generalu astadi in tiéra, ne arata industri'a casnica nationala pe nedreptu si cu mare paguba lasata in parasire in folosulu industriei streine.

Trebuintiele de astadi ale populatiunilor romane, si mai cu séma ale poporatiunilor de prin orasie, cer neaperatu a se recurge si la produsele industriei streine. Acestu recursu ar fi naturalu, intru căt elu s'ar margini la acele produse ce nu s'ar putea gasi in industri'a tieri.

Din nefericire, la noi, consumatiunea publica nu s'a marginitu aci, ea a parasit u totulu industri'a nationala si s'a aruncat u asupra produselor similare streine, fie pentru ca acestea se gaseau in comerti mai cu inlesnire, fie pentru ca-i infatisiau o ieftinete amagitore.

Guvernulu, pentru indestularea numeróselor trebuintie ce are de ingrijitu, intrase si dinsulu in acestu vagasiu, importandu mari cantitati de marfa de prósta fabricatiune, pe cănd aceeasi marfa s'ar fi pututu procura din tiéra cu intreitulu folosu de a avea furnituri mari solide, de a face se castige lucratori romani si de a pastra in tiéra sume forte inseminate.

Unu bunn pasiu inainte s'a facutu prin fabricatiunea in tiéra a postavalui trebuitoriu imbracamintei ostirei; este inşa timpu se esimu cu totulu din calea gresita urmata in trecutu si că guvern, se damu o mai puternica miscare simtimentului publicu, acumu desteptat in acést'a privinti'a.

Ati vediutu, domni ministri, epistola pe care Maiestatea Sa Regina 'mi-a facutu marea onore de a-mi adresa, indemandu-me se iau initiativa unei lucrari, avendu de scopu a da industriei casnice romane o noua activitate.

Implinescu astadi cea mai placuta datorie venindu se ve propunu adoptarea unei prime mesuri, menite a pregati realizarea dorintielor, atât de bine-facetore pentru tiera, aretate de gratiosa nostra Regina.

Amu onore a ve propune constituirea unei comisiuni pentru desvoltarea industriei casnice nationale.

Acésta comisiune, pusa sub patronagiulu Maiestatei Sale Reginei, se va compune de unu delegatu alu ministerului de interne, unu delegatu alu ministerului de resboiu, unu delegatu alu ministerului cultelor si instructiunei publice, unu delegatu alu ministerului agriculturei, comerciului si industriei, unu delegatu alu eforiei spitalelor civile din Bucuresci si unulu alu eforiei spitalelor din Iasi.

Cuvintele pentru cari propunu constituirea comisiunei in acestu modu suntu urmatórele:

Delegatul ministerulu de interne va reprezinta administratiunea tieri intregi, datore a da pretutin-

deni totu concursulu seu, pentru ca hotaririle comisiunei se pôta fi propagate si aplicate.

Ministerulu de interne are, apoi, sarcin'a imbracamintei celor din penitenciarele Statului.

Ministerulu de resboiu, avendu trebuintia, pentru indestularea armatei, de cantitati forte mari de tieseturi de atia si de lana, precum si de alte produse ale industriei casnice, delegatulu seu este firesce desemnatu spre a face parte din susu numita comisiune.

Ministerulu cultelor si instructiuniei publice are suptu administratiunea s'a unu mare numaru de asiediaminte, monastiri seu scoli, cari sunta sau ar putea deveni producetore sau consumatoré de obiecte ale industriei nóstre casnice.

Titulu chiaru ce-lu pôrta ministerulu de *agricultura, comerciu si industrie* arata loculu ce trebuie se-lu aiba in comisiune.

In fine, eforii spitalelor civile din Bucuresci si Iasi au trebuita pentru asiediamantele loru, de mari catatimi durufaria si de tiesaturi de lana, cari tóte potu si trebuie se fie luate din industria nationala.

Maiestatea S'a Regina, care ne-a aretatu atât de bine fericitele aptitudini ale poporatiunilor romane, in cea ce privesce industria, precum si folosulu ce-lu potu da ele bunei stari generale a tierei, va bine voi a insuflati lucrarile acestei comisiuni prin consiliile si prin comunicarea simtirilor Sale patriotic.

Bine-facetu pôte fi pentru tiéra rolulu acestei comisiuni, daca ea se va devota unei activitatii neincetate si daca va fi ajutata, in tóte pasurile sale de concursulu guvernului.

Ea va avea de misiune nu numai de a rearidica industriele nationale astadi esistente, daru si de a face se renasca si se prospere cele odiniora inflorinde si acumu parasite, de a face, in fine, sè se adopte noi industrii, potrivite cu aptitudinile si cu mijlocele poporatiunilor nóstre.

Nu me potu opri de a citá intre aceste una, care aducea, nu de multa inca, venituri forte inseminate tierei: crescerea gândacilor de matase.

Santu incredintiatu, d-ni ministri, ca veti bine-voi a adoptá mesura ce amu onórea se ve propunu, remaindu a se desemna apoi persóna care se constitue comisiunea pentru desvoltarea industriei casnice române.

Ministru, C. A. Rosetti.

D i v e r s e .

† Antoniu Teodorescu, parochu in Ving'a, asesoru consistorialu si inspectoru scolaru si-a datu sufletulu seu in manile Creatorului Dumineca' trecuta la 9 ore dimînăia, in etate de abi'a 43 de ani, si in alu donadiecelea anu alu casatoriei sale fericite. Pre reposatulu lu-deplange neconsolabil'a sa sotia si patru fi minorenzi. Intrenșulu perde biseric'a unu bunu preotu, unu barbatu, care purta cu demnitate oficiulu preotiescui, fiindu stimatul si iubitul nu numai de parochiemii sei, ci si de toti strinii din comun'a unde a traitu. Pentru portarea sa buna elu fu inaintatul la demnitatea de asesoru si inspectoru de scole, care oficie inca le portă cu demnitate, in-deplinindu cu acuratetia functiunile, ce i-se incre-dintau.

Remasitiele pamantesci ale reposatului se depusera spre odichna eterna Martia' trecata la 11 ore nainte de amédi cu mare solemnitate in cimiteriulu gr. or. din Ving'a.

Servitiulu funebru lu-oficiara dicece preoti si unu diaconu, in finti'a de facia a unui publicu numerosu de tóte natiunile din Ving'a, a invetiatorilor din inspectoratulu seu, si a mai multoru onoratori din comunele invecinate.

Fia-i tiein'a usiora si memor'a binecuvantata!

* **Conferintie publice** in sal'a institutului pedag.-teologicu din locu s'a inceputa Sambata in 17 Decembre st. n. si se vor continua conform programei ananciate in Nr. 48 alu acestui jurnal, cu singur'a abatere, că in Sambat'a proxima (31 Decem. st. n.) va conferentia prof. Dr. Vuia, urmand profes. At. Tuducescu in Sambat'a din 21 Ianuariu 1882.

* **Parastasu.** Dumineca in 6/18 dec. a. c. dupa finirea s. liturgie s'a celebratul de trei preoti sub pontificarea Magn. Domou protosinelu, — Vicariu eppescu Ieroteu Belesiu, in biseric'a catedrala gr. or. din Oradea mare parastasu pentru fericitalu Nicolau Zsig'a si soci'a Ana, fundatorii alumnaeului Zsigianu din locu. — A asistatul unu publicu numerosu, intre care rudeniele reposatiloru, membrii Senatului fundamentalu in corpore, apoi alumnistii cari sub conducerea Dlui candidatu de advocata Floriana Duma fost alumnist, au esecutatu cu pietate in coru indatitatele ceremonie funebrale.

* **Necrologu.** Petru Gubasiu preota in Giulamagiara in numele seu a filoru sei: Ioanu, Georgiu, Teodoru si Iustinu, a cumuatiloru sei Constantinu Ilieviciu, Ilie Ilieviciu si a socielorui acestor'a cu inima intristata de durere aduce la cunoescintia tuturor consangeniloru, amiciloru si cunoascutiloru, ca iubit'a sa socia, respective mama, sora si consangéna Elizaveta Gubasiu nascuta Ilieviciu in anulu 40 alu vietii si 17. alu casatoriei fericite si-a datu sufletulu in manile Creatorului, la 29. Novembre a. c. Remasitiele pamantesci ale defunctei s'a asiediatu spre odihna eterna la 30. Novembre a. c. d. a. la 2. ore in cimiteriulu gr. or. din Giulamagiara. Fia-i tiein'a usiora si memoria binecuvantata.

* **Alegere de Metropolitu in Carlovetsu.** In diu'a de 7/19 s'a tienutu in Carlovetsu a dou'a alegere de metropolitu si patriarchu, dupa ce alegerea prima nu a fost aprobatu de locurile mai inalte. La a dou'a alegere a intrunitu episcopulu din Carlstadt Teofan Zsifovits 53 de voturi, ér admnistratorulu patriarchalul A n g y e l i c s numai 11.

* **Dirigearea balonului.** Capitanulu din armat'a romana Ferichide a presentatul unei comisiunii de specialitate feliurite observatiuni, facute de Ds'a asupra directiunei balonulai. Comisiunea faceadu unu reportu favorabilu in privint'a acestorui obser-vatiuni, M. S. Regele i-a datu unu concediu de doue luni ca se mérge la Paris, se studiez cele din urma descoperiri facute asupra directiunei balónelor.

C o n c u r s e .

Pentru nou'a capelania permanenta din Aradu de clas'a I., sistemisata de comitetulu si sinodulu parochialu si aprobatu de Veneratulu Consistoriu diecesanu prin decisulu seu de ddto 19 Noemvre 1879. Nr. 44. plen., se scrie concursu cu terminu pana in 26 Decemb're a. c. st. v., in care diua va fi si alegerea.

Emolumentele suntu:

1) 1/3 parte din biru, sessiune, dotatiune dela orasii si stol'a dela fiecare din cele doue parochii sustatatorie din Aradu;

2) quartiru liberu in edificiulu bisericei gr. or. romane din Aradu, constatatoriu din döue chilii, un'a antesiambra, o camara de lemn, o camera de bucate, o cuina si podu.

Dela recurrenti se recere, că se-si substérna re-cursele loru proovediute cu urmatóriile documente:

a) estrasu de botezu, incât recurrentulu nu va fi dejá preotu sfintit,

b) testimoniele, respective atestatele recerute, conformu Regulamentului pentru indeplinirea parochielor.

c) atestatu despre conduit'a loru de pana acum dela superioritatea bisericesca a recurrentului,

d) preetii dejá sfintiti voru avé preferintia la candidare.

Dela recurrenti se recere a-se presentá in un'a din Dumineci séu Serbatori la biserica parochiala din locu spre a-si areta desteritatea in cantu, tipicu si predicare.

Doritorii au a-si substerne suplicele loru instruite cu documentele recerute si adresate comitetului parochialu gr. or. romanu din Aradu, la Prea reverendulu Domnu Moise Bocsiianu, administratoru protopresbiteralu in Curticiu, celu multu pana in 25 Decembrie st. v. 1881.

Datorintiele speciale ale alegendului voru fi:

A substitui in functiunile bisericesci si afara de biserica precum pre protopopulu parochu, asia si pre parochulu ordinariu, conformu ordinului loru, a compune socolile de preste anu ale epitropiei parohiale, a duce agendele stilistice ale comitetului si sinodului parochialu, a compune din anu in anu conscripti'a poporala si a tiené in evidencia schimbările din timpu in timpu ale poporenilor, — a dă mana de ajutoriu la inceasarea speselor cultului si eminentamente a birului preotiescu, a pastrá archivulu comitetului si a sinodului parochialu a reprezentá parochi'a in cele administrative facia de magistratul cetatienscu, si in sfersitu a-si tiené permanentu locuint'a langa biserica in cas'a parochiei.

Datu in Aradu, la 18. Octombrie st. v. 1881.

Comitetulu parochialu gr. or. romanu din Aradu.

Aradu, 29. Noemvre 1881.

Cu scires si iuvoirea mea: **Moise Bocsiianu**, m. p. administratoru protopresbiteralu.

Se scrie pentru statiunea invetiatorésca din comun'a **Solcita**'a, cottulu Timisiului protteratulu Versietiului, cu terminu de alegere pre **27 Decembrie a. c. st. vechiu**.

Emolumintele sunt: in bani gata 300 fl. v. a. 10 fl. pentru cercetarea conferintelor, 6 orgii de lemn din care are ase incaldi si scól'a, 5 fl. pentru scripturistica si quartiru liberu.

Doritorii de a ocupá acést'a statiune sunt avisati a-si tremite re-cursele instruite conformu statu-

tului organicu bis. adresate comitetului parochialu la Prea Onoratulu Domnu Ioanu Popoviciu, protopresbiteru in Mercina per Varadia.

Solcita, in 21 Noemvre 1881.

Comitetulu parochialu.

In contielegere cu protopresbiterulu tractualu.

Statiunile invetiatoresci din **Checia-romana**, apar-tientorie la inspectoratulu de scóla alu B. Com-losiului (Comitatulu Torontalu) prin nimicirea alegerii, devenindu vacante, pentru indeplinirea acestor a se scrie concursu cu terminu de alegere pe **3. Ianuariu 1882. st. vechiu**.

Emolumintele suntu:

I. La scól'a pentru baeti cu invetiatoriu:

- a. In bani 240 fl. ér pentru scripturistica 10 fl.
- b. 50 meti (chible) grâu.
- c. 4 jugere de pamant aratoriu.
- d. Cuartiru liberu, 4 metri lemn de focu si 4 orgii de paie pentru sine.

II. La scól'a de fete cu invetiatoresa:

- a. In bani 300 fl., 20 meti de grâu, quartiru liberu, 4 metri lemn de focu, si 4 orgii paie pentru sine.

Dela invetiatoriu se poftesce cu a qualificatiune de plina pentru statiuni de frunte, si cunoscerea limbei magiare ori germane. Avandu se provada si biserica cu cantari, in acést'a se aiba cunoșcentia perfecta. Voru fi preferiti carii potu documenta desteritate in compunerea corurilor si a musicei vocale. Cei fara testimoniu de qualificare nu potu compet'a.

Dela invetiatoresa, qualificare receruta, dar desteritate perfecta in lucrul de manu doveditu cu documentu dela atare institutu.

Invetiatorii se voru presentá in vre-o dumineca in biserica. Recursurile se se tramita la M. O. D. inspectoru Paulu Tempea in Nagy-Torak per Béga Szent György.

Checia-romana, in 26 Novembre 1881.

Comitetulu parochialu.

In contielegere cu mine: **Paulu Tempea** vicariu protop.

Confoumu ordinat. consistoriali de sub Nrii 787 si 950. B. a. c. Se scrie concursu pentru ocuparea parochielor vacante in tractulu Beiusului, anume:

1. B. Urvisiu cu filia **Borz**, emolumintele sunt: 10 holde de pamant; un'a diua de lucru dela tota casa; biru câte o vica de cucurazu dela 130 numere si stolele preotiesci, terminulu de alegere pe **28 Dec. a. c.**

2. Briheni cu filia **Siustiu**, emolum. birulu preotiescu dela Briheni 1 fl. dela tota cas'a, si stolele indatinate, ér dela Siustiu 50 de mesuri de bucate si stéléle, terminulu pe **30 Dec. v. a. c.**

Recentii au a-si tramite petitiunile sale cu documentele necesari pana la termenele de mai susu la subscribul.

Beiusiu in 6. Dec. 1881.

In contielegere cu comitetele parochiali concerninte.

Vasiliu Papu m. p.
protop. Beiusului.